

# SOLUTRANS

21 - 25 NOV 2017 LYON · EUREXPO

SALON INTERNATIONAL DES SOLUTIONS  
DE TRANSPORT ROUTIER ET URBAIN



## TROPHEES DE L'INNOVATION SOLUTRANS SOLUTRANS INNOVATION AWARDS



**SOCIÉTÉ / COMPANY**

***Lecapitaine***



**CATÉGORIE / CATEGORY**

***Carrossiers-constructeurs***



**PRODUIT / PRODUCT**

***EasyAcc'Air***



*EasyAcc'Air*



*Lecapitaine*



## SOLUTRANS

21 - 25 NOV 2017 LYON - EUREXPO

La nouvelle porte sectionnelle *EasyAcc'air* est la solution innovante Lecapitaine pour le transport et la distribution urbaine de marchandises sous température dirigée. Elle est la combinaison parfaite des avantages d'une porte battante et d'un rideau. Sa cinématique de fermeture invisible brevetée, n'impacte pas la hauteur hors tout du véhicule et permet un passage 100% libre de chargement. Son nouveau système d'étanchéité gonflable breveté garantit une isolation absolue.

The new *EasyAcc'Air* sectional door is Lecapitaine's innovative solution for the urban transportation and distribution of temperature-controlled goods. It perfectly combines the advantages of a swing door and a shutter. Its patented invisible closure doesn't affect the overall height of the vehicle's opening, and it allows a fully open loading area. Its new patented inflatable watertight system guarantees perfect insulation.



## PRODUIT / PRODUCT



**EasyAcc'Air**



**Lecapitaine**



## SOLUTRANS

21 - 25 NOV 2017 LYON - EUREXPO





## SOLUTRANS

21 - 25 NOV 2017 LYON - EUREXPO

### MARCHÉS VISÉS / TARGETED MARKETS

EasyAcc'Air vise principalement le marché des véhicules frigorifiques de distribution notamment en zone urbaine.

EasyAcc'Air mainly targets the refrigerated vehicle market, particularly those in urban distribution.

### BÉNÉFICES DE L'INNOVATION / INNOVATION BENEFITS

L'utilisation à 100% du volume utile de chargement n'impacte pas la hauteur hors tout du véhicule. Son isolation absolue et robuste permet de sécuriser le transport de marchandises sous température dirigée.

The EasyAcc'Air doesn't affect overall height and allowed a fully usable space. Its absolute and robust insulation ensures a safe transportation of goods in controlled temperatures.

### AVANTAGES CLIENT/ CLIENT AVANTAGES

Facilite et optimise le chargement et le déchargement des marchandises. Maîtrise de la chaîne du froid. Ouverture et fermeture rapide, sécurisée, ergonomique et sans effort. Implantation des équipements intérieurs similaires aux portes battantes. Robuste et rapidement réparable.

It facilitates and optimises the loading and unloading of goods. Respect of the cold chain. Opening and closing is fast, safe, ergonomic and effortless. The internal equipment position is similar to swing doors. It is sturdy and easy to repair.



SOCIÉTÉ / COMPANY



Lecapitaine



SOLUTRANS

21 - 25 NOV 2017 LYON - EUREXPO

## DESCRIPTIF DE VOTRE ENTREPRISE / DESCRIPTION OF YOUR COMPANY

Filiale du Groupe Petit Forestier, l'entreprise Lecapitaine est spécialisée dans la fabrication de carrosseries isothermes et frigorifiques. Elle conçoit aussi bien des produits standards que du sur-mesure, du petit au gros porteur.

Ses 80 ans d'expérience et sa passion du travail bien fait constituent les fondements de son savoir-faire et lui permet d'assurer les plus hautes qualifications nationales et européennes du métier de constructeur frigorifique.

Adapté à la production industrielle et doté des outils de production les plus modernes, Lecapitaine assure une complète maîtrise des opérations, de la conception à la livraison finale. Aujourd'hui, sa capacité de production atteint les 5 500 carrosseries par an.

Lecapitaine, a subsidiary of the Petit Forestier Group, is specialised in manufacturing isothermic and refrigerated bodywork. They also designs both standard and custom products for both light and heavy goods vehicles.

Their 80 years of experience and passion for a well done job serve as the bedrock of its expertise and guarantee the highest national and European qualifications for refrigerated manufacturers.

Equipped for industrial production with the latest production tools, Lecapitaine undertake all operations, from design to final delivery. Today, their production capacity has reached 5,500 bodies per year.

## CONTACT

François Jacqueline - +33 (0)2 33 77 85 50 - [fjacqueline@lecapitaine.fr](mailto:fjacqueline@lecapitaine.fr)